

VENONA  
~~TOP SECRET~~



USBR

Ref. No: 3/108/T1585

Issued: 17/7/1963

Copy No: 201

"OSWALD's" EXPENSE-ACCOUNT (1945)

From: STOCKHOLM

To: MOSCOW

No: 300

4 Mar. 45

To VIKTOR.<sup>[1]</sup>

To cover the expenses incurred by  
~~with reference to the expenses on~~ the return of "OSWALD"<sup>[11]</sup> and of the two  
(3 groups unrecovered) his 1,600 Swedish Kr. Apart from that, in connection with  
the completion of formalities (OFORMLIGHE)<sup>[a]</sup> G.<sup>[111]</sup> asked me to transfer  
[PSRECHISLIT]<sup>[b]</sup> (4 groups unrecovered) he needs for living expenses and

[21 groups unrecoverable]

Notes: [a] There is some doubt about the interpretation of the word OFORMLIGHE  
in this context. It could mean formalities connected with legaliza-  
tion or registration. It seems unlikely to have been used in a  
conspiratorial sense i.e. "processing (of an agent)".

[b] This can mean to transfer in a financial sense, or alternatively  
to "list, enumerate, set down".

Comments: [1] VIKTOR : Lt. Gen. P. M. FYLDE.

[11] OSWALD : Probably Asbjorn SUNDE, a leading member of the Communist  
underground in Scandinavia during the war.

[111] G. : I.e. OSWALD.

Distribution